

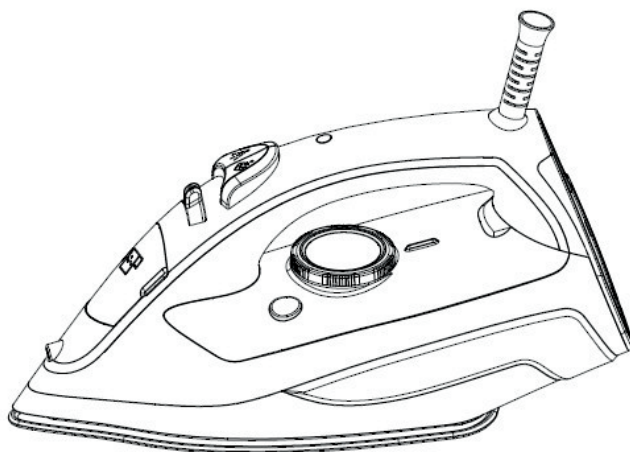
# SINGER®

## SG2428C

Steam Iron

Σίδερο Ατμού

Парна Ютия



GB INSTRUCTION MANUAL  
GR ΒΙΒΛΙΟ ΟΔΗΓΙΩΝ  
BG ИНСТРУКЦИИ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ

## IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

For safety purposes you should read these instructions carefully before using the appliance for the first time. Save these instructions for future reference.


The appliance is designed for domestic use and internal use only and may only be operated in accordance with these instructions of use.

The appliance generates high temperature steam. Always handle with caution and warn other users of potential danger.

### DO'S

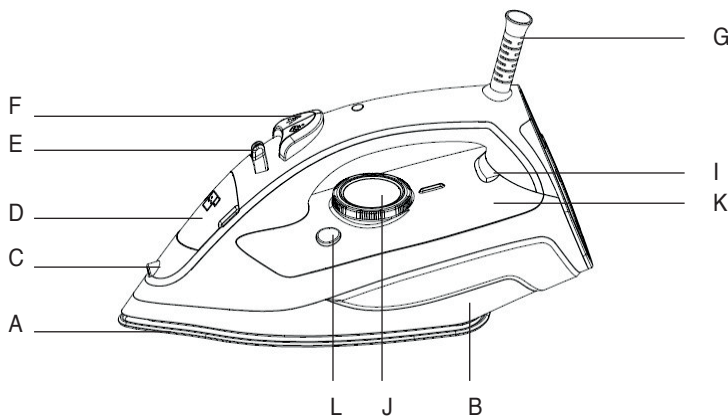
1. Check that the mains voltage stated on the rating plate corresponds to the local electricity supply.
2. Unwind and straighten the supply cord before use.
3. Place and use the appliance on a flat and steady surface.
4. Avoid the supply cord touch the soleplate.
5. The plug of the supply cord must be removed from the socket-outlet before the water reservoir is filled with water.
6. Never pull off the cable to disconnect it from the socket. Instead, unplug by pulling the plug from the socket.
7. Keep electrical appliances out of the reach of children or infirm persons. Do not let them use the appliance without supervision.
8. Empty the water tank after use.
9. The iron must be used and rested on a stable surface.
10. When placing the iron on its stand, ensure that the surface on which the stand is placed is stable.
11. Keep the iron and its cord out of reach of children less than 8 years of age when it is energized or cooling down.
12. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

### DON'Ts

1. Do not touch the surfaces marked with symbol  during or just after ironing. It is hot!
2. Do not allow children touch the appliance when ironing.
3. Do not leave the appliance unattended while it is connected to a mains supply outlet.
4. Do not use an extension power cord, unless it is 10A.
5. Do not add perfumed, vinegar or other chemical liquids into the water tank; they can damage the appliance seriously.
6. Do not immerse the appliance in water or any other liquid.
7. Do not use the appliance when it is damaged or performs abnormally. The iron is not to be used if it has been dropped, if there are visible signs of damage or if it is leaking. If the cord or any other part is damaged, you must immediately stop the use of the appliance and you should contact any Singer Service Center.

8. Do not touch the soleplate during or just after ironing. It is hot!
9. Do not warp the supply cord around the appliance or the soleplate for storage, until it has cooled down completely.
10. Do not attempt to open the appliance or dismantle any parts from the appliance. You should contact any Singer Service Center.
11. The partial or total non-respect of the safety instructions in the present instruction manual will automatically release Singer of any type of responsibility in case of malfunction of the machine or injuries to persons or animals.
12. In case of manipulation, repairing or any modification of the machine made by unqualified persons or in case of improper use, the guarantee will be automatically cancelled.

## GET TO KNOW YOUR IRON



- A: Soleplate
- B: Skirt
- C: Spray nozzle
- D: Fill cover
- E: Steam knob
- F: Spray & steam burst button




- G: Cord guard
- I: Pilot light
- J: Temperature dial
- K: Water tank
- L: Self clean button

## HINTS FOR IRONING

1. Sort out the articles to be ironed according to the type of fabric. This will minimize the frequency of temperature adjustment for different garments.
2. Test ironing a small area on the backside or inside the garment if you are unsure about the type of fabric. Start with a low temperature and increase gradually.
3. Wait for about three minutes before ironing heat sensitive fabrics. Temperature adjustment needs certain time to reach the required level no matter if it is higher or lower.

- Delicate fabrics such as silk, wool, velour, etc., are best ironed with an ironing cloth to prevent shine marks.
- You may have to press a few times to activate the spray and burst of steam functions.

**READ THE GARMENT LABELS AND FOLLOW THE MANUFACTURER' S IRONING INSTRUCTIONS THAT ARE USUALLY INDICATED BY SYMBOLS SIMILAR TO THE FOLLOWING:**

Temperature control setting		
		
Acetat Elastane Polyamide Polypropylene	Polyester Silk Triacetate Viscose Wool	Cotton Linen

## HOW TO FILL WATER

- Disconnect the iron from the mains supply.
  - Set the steam control to the minimum position.
  - Open the water inlet cover.
  - Fill water through the water inlet hole.
  - Fill up to the 'MAX' level marked on the side of the water tank.
- Note: Do not use chemically de-scaled water or any other liquids.**

## SPRAYING

Press the spray button, water will be sprayed out from the spray nozzle. Using this function, you should make sure that there is enough water in the water tank.

## STEAM IRONING

- To iron with steam, turn the steam control dial to the minimum position and set the temperature control knob at the “•”, “••” or “•••” position.
- After the pilot light goes out, turn the steam control dial to the suitable position. Steam will be produced and ironing can start.

## BURST OF STEAM

Set the temperature control knob at the “...” position & press the burst of steam button, to remove stubborn wrinkles.

## DRY IRONING

Turn the steam control dial to the minimum position & set the temperature control knob to the suitable position. Ironing can start.

## SELF CLEAN

First fill water, and then plug the iron into the mains. Set the temperature control to the maximum position, about 3 minute later, press the self clean button for about 1 minute, strong steam and hot water will be sprayed to clean the steam chamber. Use the function once every two weeks.

## ANTI-DRIP

This iron is equipped with a drip stop function: the iron automatically stops steaming when the temperature is too low to prevent water from dripping out of the soleplate.

## ANTI-CALC

The integrated anti-calc system filters calc from water to prevent mineral residue build up at the steam chamber.

## EMPTYING AND STORING

1. Disconnect the iron from the mains supply outlet.
2. Hold the iron upside down and gently shake it to remove the remaining water.
3. When the iron gets cool completely, store it vertically in a safe place.

## CLEANING THE IRON

1. Disconnect the iron from the mains supply outlet.
2. Use a damp cloth or non-scratching cleaner to remove any deposits from the sole plate or the cabinet.

### Note:

Never use sharp or rough objects to remove the deposits from the sole plate.  
Never use any abrasive, vinegar or de-scaling agents to clean the iron.

### Disposal of old Electrical & Electronic Equipment (Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems).



This symbol on the product or on its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

## ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ

Για λόγους ασφαλείας, διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο χρήσης πριν χρησιμοποιήσετε αυτή τη συσκευή για πρώτη φορά. Κρατήστε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική χρήση.


Η συσκευή αυτή, προορίζεται μόνο για οικιακή χρήση και πρέπει να λειτουργεί σύμφωνα με τις οδηγίες αυτού του εγχειριδίου.

Η συσκευή παράγει ατμό υψηλής θερμοκρασίας. Πάντοτε να τη χρησιμοποιείτε με προσοχή και να προειδοποιείτε άλλους χρήστες για πιθανό κίνδυνο.

### ΤΙ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΚΑΝΕΤΕ

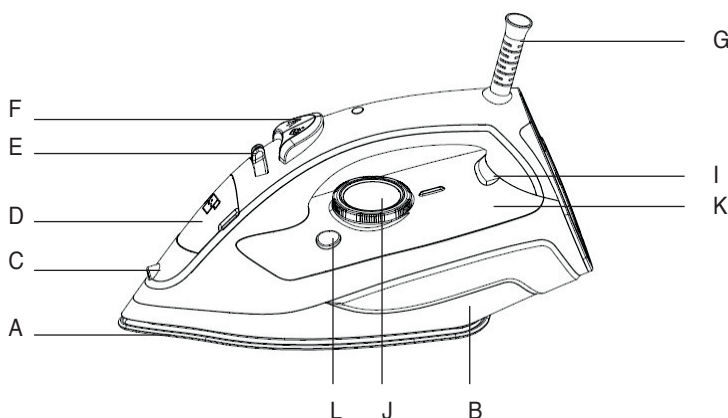
1. Ελέγξτε την ισχύ που αναγράφεται στην ετικέτα τεχνικών χαρακτηριστικών και βεβαιωθείτε ότι αντιστοιχεί με αυτή του τοπικού δικτύου ηλεκτρικού ρεύματος.
2. Ξετυλίξτε και ισιώστε το καλώδιο τροφοδοσίας πριν τη χρήση.
3. Τοποθετήστε τη συσκευή σε μια οριζόντια και σταθερή επιφάνεια.
4. Αποφύγετε να ακουμπήσει το καλώδιο τροφοδοσίας την πλάκα του σίδερου.
5. Για να γεμίσετε το ρεζερβουάρ με νερό, θα πρέπει να βγάλετε το φιλ από την πρίζα.
6. Όταν τοποθετείτε το σίδερο στο σταντ, βεβαιωθείτε ότι η επιφάνειά του είναι σταθερή.
7. Αν το καλώδιο ή οποιοδήποτε άλλο μέρος της συσκευής έχει υποστεί βλάβη, θα πρέπει να απευθυνθείτε στο Service της Singer.
8. Αδειάστε το δοχείο νερού μετά από κάθε χρήση. .
9. Το σίδερο πρέπει να χρησιμοποιείται και να τοποθετείται σε μια σταθερή επιφάνεια.
10. Όταν τοποθετείτε το σίδερο σε κάποια βάση, βεβαιωθείτε ότι η βάση στην οποία τοποθετείτε το σίδερο είναι σταθερή.
11. Κρατήστε το σίδερο και το καλώδιο μακριά από παιδιά ηλικίας κάτω των 8 ετών όταν η συσκευή βρίσκεται σε λειτουργία ή μέχρι η συσκευή κρυώσει πλήρως.
12. Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας από 8 ετών και πάνω και άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή/και πνευματικές δυνατότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσεων εφόσον υπάρχει εποπτεία ή έχουν δοθεί οδηγίες σχετικά με την χρήση της συσκευής με ασφαλή τρόπο και κατανοούν τους κινδύνους που ενέχονται. Τα παιδιά πρέπει να επιβλέπονται για να εξασφαλιστεί ότι δεν παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση της συσκευής δεν πρέπει να γίνεται από παιδιά χωρίς την επίβλεψη ενηλίκου.

### ΤΙ ΔΕΝ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΚΑΝΕΤΕ

1. Μην ακουμπάτε τις επιφάνειες που έχουν το σύμβολο  κατά τη διάρκεια του σιδερώματος ή αμέσως μετά το σιδέρωμα. Είναι καυτή!
2. Μην αφήνετε τα παιδιά να ακουμπούν τη συσκευή όταν σιδερώνετε.
3. Μην αφήνετε τη συσκευή χωρίς επίβλεψη όταν είναι συνδεδεμένη στο ρεύμα.
4. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή με καλώδιο επέκτασης, εκτός αν είναι 10Α.
5. Μην προσθέτετε άρωμα, ξύδι ή άλλα χημικά υγρά μέσα στο δοχείο νερού. Μπορούν να προκαλέσουν σοβαρή βλάβη στη συσκευή.
6. Μην βυθίζετε τη συσκευή στο νερό ή οποιοδήποτε άλλο υγρό.

7. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή όταν είναι χαλασμένη ή δε λειτουργεί σωστά. Μη χρησιμοποιείτε το σίδερο εάν έχει πέσει κάτω και υπάρχουν ορατά σημάδια βλάβης ή αν έχει διαρροή. Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας ή κάποιο άλλο μέρος της συσκευής έχει χαλάσει, θα πρέπει να σταματήσετε τη λειτουργία της συσκευής και να απευθυνθείτε σε ένα εξουσιοδοτημένο Service Singer.
8. Μην ακουμπάτε την πλάκα του σίδηρου κατά τη διάρκεια ή αμέσως μετά το σιδέρωμα. Είναι ζεστή!
9. Μην τυλίγετε το καλώδιο τροφοδοσίας γύρω από τη συσκευή ή την πλάκα του σίδηρου για αποθήκευση, μέχρι να κρυώσει τελείως.
10. Μην επιχειρήσετε να ανοίξετε τη συσκευή ή να αποσυναρμολογήσετε κάποια από τα εξαρτήματα της συσκευής. Επικοινωνήστε με το Service της Singer.
11. Η μη τήρηση αυτών των κανονισμών και υποδείξεων που περιγράφονται στο παρόν εγχειρίδιο απαλλάσσει τη Singer από κάθε ευθύνη σε περίπτωση κακής λειτουργίας ή πρόκλησης βλάβης σε άτομα, ζώα, κλπ.
12. Η κακή χρήση ή παρέμβαση από το χρήστη που δεν επιτρέπονται, ακυρώνουν αυτομάτως την εγγύηση του προϊόντος.

## ΓΝΩΡΙΣΤΕ ΤΟ ΣΙΔΕΡΟ ΣΑΣ





- A: Πλάκα
- B: Ποδιά
- C: Στόμιο ψεκασμού
- D: Κάλυμμα δοχείου νερού
- E: Διακόπτης ρύθμισης ατμού
- F: Διακόπτες ψεκασμού νερού & έξτρα ατμού

- G. Προστατευτικό καλωδίου
- I. Ενδεικτική λυχνία
- J. Διακόπτης επιλογής θερμοκρασίας
- K. Δοχείο νερού
- L. Διακόπτης αυτοκαθαρισμού

**ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΣΙΔΕΡΩΜΑΤΟΣ**

1. Ξεχωρίστε τα ρούχα που είναι για σιδέρωμα ανάλογα με τον τύπο υφάσματος. Αυτό θα μειώσει τη συχνότητα ρύθμισης της θερμοκρασίας για τα διαφορετικά ρούχα.
2. Κάνετε μια δοκιμή σιδερώνοντας μια μικρή επιφάνεια στο πίσω μέρος ή στο εσωτερικό του ρούχου σε περίπτωση που δεν είστε βέβαιοι σχετικά με τον τύπο του υφάσματος. Ξεκινήστε με χαμηλή θερμοκρασία και σταδιακά αυξήστε.
3. Περιμένετε περίπου τρία λεπτά πριν σιδερώσετε ευαίσθητα υφάσματα. Η ρύθμιση της θερμοκρασίας θέλει λίγο χρόνο για να φτάσει το επιθυμητό επίπεδο ασχέτως εάν είναι ψηλότερη ή χαμηλότερη.
4. Τα ευαίσθητα υφάσματα όπως τα μεταξωτά, μάλλινα, βελούδινα, κλπ. σιδερώνονται καλύτερα έχοντας τοποθετήσει πάνω τους ένα πανί έτσι ώστε να αποφύγετε τα γυαλιστερά σημάδια.
5. Ίσως χρειαστεί να πέσετε μερικές φορές για να ενεργοποιήσετε τον ψεκασμό, καθώς επίσης και τη λειτουργία του ξέτρα ατμού.

**ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΤΑ ΤΑΜΠΕΛΑΚΙΑ ΤΩΝ ΕΝΔΥΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΤΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΙΔΕΡΩΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗ ΟΙ ΟΠΟΙΕΣ ΑΠΟΤΥΠΩΝΟΝΤΑΙ ΣΥΧΝΑ ΜΕ ΣΥΜΒΟΛΑ ΠΑΡΟΜΟΙΑ ΜΕ ΤΑ ΠΑΡΑΚΑΤΩ:**

ΡΥΘΜΙΣΗ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑΣ		
 <p>Ρεγίον Ελαστίνη Πολυαμίδη Πολυπροπυλένιο</p>	 <p>Πολυεστέρας Μεταξωτά Ρεγίον Βισκόζ Μάλλινα</p>	 <p>Βαμβακερά Λινά</p>

**ΠΩΣ ΝΑ ΓΕΜΙΣΕΤΕ ΤΟ ΣΙΔΕΡΟ ΜΕ ΝΕΡΟ**

1. Αποσυνδέστε το σίδερο από την πρίζα.
2. Τοποθετήστε το διακόπτη επιλογής θερμοκρασίας στη χαμηλότερη ένδειξη.
3. Ανοίξτε το κάλυμμα εισαγωγής νερού.
4. Γεμίστε με νερό μέσω του ανοίγματος εισαγωγής νερού.
5. Γεμίστε μέχρι το σημείο 'MAX' που είναι σημειωμένο στην πλαϊνή πλευρά του δοχείου νερού.

**Σημείωση:** Μη χρησιμοποιείτε χημικά αναμειγμένα με νερό ή άλλα υγρά. Μη χρησιμοποιείτε απονισμένο νερό.



## ΨΕΚΑΣΜΟΣ

Πιέστε το διακόπτη ψεκασμού, θα ψεκαστεί νερό από το στόμιο ψεκασμού. Χρησιμοποιώντας αυτή τη λειτουργία, βεβαιωθείτε πως υπάρχει αρκετό νερό στο δοχείο νερού.

## ΣΙΔΕΡΩΜΑ ΜΕ ΑΤΜΟ

1. Για να σιδερώσετε με ατμό, τοποθετήστε το διακόπτη ρύθμισης ατμού στη χαμηλότερη ρύθμιση και στρέψτε το διακόπτη ρύθμισης θερμοκρασίας στις θέσεις “•”, “••” ή “•••”.
2. Μόλις σβήσει η φωτεινή ένδειξη, γυρίστε το διακόπτη ρύθμισης ατμού στην επιθυμητή θέση. Θα παραχθεί ατμός και μπορείτε να ξεκινήσετε το σιδέρωμα.

## ΕΞΤΡΑ ΑΤΜΟΣ

Τοποθετήστε το διακόπτη επιλογής θερμοκρασίας στη θέση “•••” & πιέστε το διακόπτη έξτρα ατμού για να απομακρύνετε το επίμονο τσαλάκωμα.

## ΣΤΕΓΝΟ ΣΙΔΕΡΩΜΑ

Γυρίστε το διακόπτη ρύθμισης ατμού στη χαμηλότερη ρύθμιση & τοποθετήστε το διακόπτη επιλογής θερμοκρασίας στην επιθυμητή θέση. Μπορείτε να ξεκινήσετε το σιδέρωμα.

## ΑΥΤΟΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

Πρώτα γεμίστε το δοχείο νερού με νερό, και στη συνέχεια συνδέστε το σίδερο στην παροχή ρεύματος. Ρυθμίστε τον διακόπτη επιλογής θερμοκρασίας στη θέση maximum, περιμένετε για περίπου 3 λεπτά, πιέστε το διακόπτη αυτοκαθαρισμού για περίπου 1 λεπτό, δυνατός ατμός και καυτό νερό θα απελευθερωθεί και θα καθαρίσει το θάλαμο ατμού. Χρησιμοποιείτε press the self clean button for about 1 minute, strong steam and hot water will be sprayed to clean the steam chamber. Χρησιμοποιήστε αυτή τη λειτουργία μία φορά κάθε δύο εβδομάδες.

## ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΑΠΟΦΥΓΗΣ ΣΤΑΞΙΜΑΤΟΣ

Το σίδερο έχει εξοπλιστεί με τη λειτουργία αποφυγής σταξίματος: το σίδερο σταματά αυτόματα την παραγωγή ατμού όταν η θερμοκρασία είναι πολύ χαμηλή προκειμένου να εμποδίσει να βγει νερό από την πλάκα του σίδηρου.

## ΣΥΣΤΗΜΑ ΚΑΤΑ ΤΩΝ ΑΛΑΤΩΝ

Το ενσωματωμένο σύστημα κατά των αλάτων, φιλτράρει τα άλατα του νερού προκειμένου να εμποδίζει το σχηματισμό καταλοίπων στο θάλαμο ατμού.

## ΑΔΕΙΑΣΜΑ ΝΕΡΟΥ ΚΑΙ ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ

1. Αποσυνδέστε το σίδερο από το ρεύμα.
2. Κρατήστε το σίδερο ανάποδα και απαλά κουνήστε το για να αφαιρέσετε τυχόν υπολείμματα νερού.
3. Όταν το σίδερο κρυώσει πλήρως, αποθηκεύστε το κάθετα σε ένα ασφαλές μέρος.

**ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΣΙΔΕΡΟΥ**

1. Αποσυνδέστε το σίδερο από το ρεύμα.
2. Χρησιμοποιήστε ένα υγρό πανάκι για να αφαιρέσετε τυχόν υπολείμματα νερού από την πλάκα του σίδηρου ή από άλλα μέρη.

**Σημείωση:**

Μη χρησιμοποιείτε αιχμηρά ή σκληρά αντικείμενα για να αφαιρέσετε τυχόν υπολείμματα από την πλάκα του σίδηρου.

Ποτέ μη χρησιμοποιείτε αποσκληρυντικά, ξύδι ή άλλα χημικά για να καθαρίσετε το σίδερο.

**Αποκομιδή Παλαιού Ηλεκτρικού & Ηλεκτρονικού Εξοπλισμού (Ισχύει στην Ευρωπαϊκή Ένωση και άλλες Ευρωπαϊκές χώρες με συστήματα επιλεκτικής συλλογής απορριμμάτων)**

Το σύμβολο αυτό επάνω στο προϊόν ή στη συσκευασία του σημαίνει ότι το προϊόν δεν πρέπει να πεταχτεί μαζί με τα οικιακά απορρίμματα αλλά πρέπει να παραδοθεί σε ένα κατάλληλο σημείο συλλογής ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού υλικού προς ανακύκλωση. Εξασφαλίζοντας τη σωστή αποκομιδή του προϊόντος βοηθάτε στην πρόληψη πιθανών αρνητικών επιπτώσεων στο περιβάλλον και την υγεία. Η ανακύκλωση των υλικών θα βοηθήσει στην εξοικονόμηση φυσικών πόρων. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση αυτού του προϊόντος, παρακαλούμε επικοινωνήστε με τις υπηρεσίες καθαριότητας του δήμου σας ή το κατάστημα όπου αγοράσατε το προϊόν.



## ВАЖНО

От съображения за сигурност, трябва да прочетете внимателно следните инструкции преди да използвате този електроуред за първи път! Запазете инструкциите за бъдеща употреба!


Този електроуред е предназначен за домашна употреба и трябва да се използва само съгласно тези инструкции.

Ютията произвежда много гореща пара. Винаги я използвайте с голямо внимание и предупредете за това, всички, които я използват.

## КАКВО ТРЯБВА ДА ПРАВИТЕ

1. Проверете дали Вашето напрежение отговаря на това, което е описано върху табелката с технически характеристики върху уреда
2. Развийте и изпънете захранващия кабел преди употреба
3. Поставете ютията върху хоризонтална и стабилна повърхност
4. Бъдете внимателни с кабела – да не се докосва до горещата плоча на ютията!
5. Винаги изключвайте ютията от електрическата мрежа преди да напълните резервоара с вода!
6. Когато поставите ютията върху дъската или плота за гладене, уверете се, че е стабилна.
7. Не използвайте ютията, ако кабела или някоя друга част на ютията е повреден или има видими признаци на повреда. Обърнете се към оторизирания сервиз на SINGER.
8. Изливайте остатъчната вода от резервоара след всяка употреба.
9. Ютията трябва да се постави и използва върху стабилна повърхност
10. Когато поставите ютията върху плота или дъската за гладене, уверете се, че са стабилни.
11. Дръжте ютията и кабела далеч от деца под 8 години, докато ютията е в работен режим и докато не се охлади напълно.
12. Това електроуред може да се използва от деца на възраст над 8 години и хора с ограничени физически, сензорни и / или умствени способности, липса на опит и познания, само ако са под наблюдение и контрол от друг, или са били инструктирани как да използват ютията по безопасен начин и разбират рисковете при нейната употреба. Децата трябва да се надзират, за да не си играят с ютията. Почистването и поддръжката на ютията не трябва да се извършва от деца без надзор от възрастен.

## КАКВО НЕ ТРЯБВА ДА ПРАВИТЕ

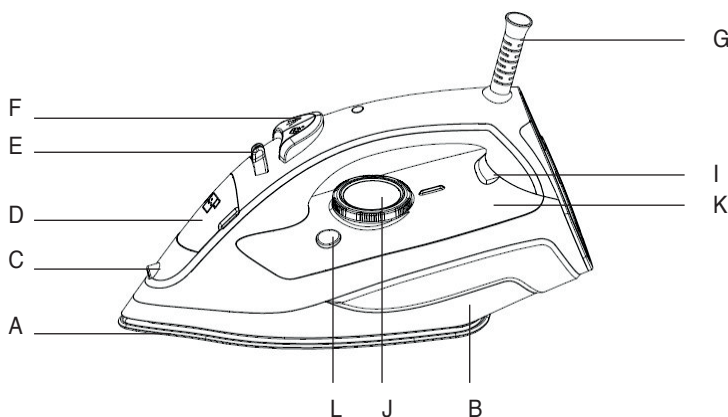
1. Не докосвайте повърхностите, които имат символа  докато ютията е в работен режим или веднага след като сте приключили с гладенето! Гореща е!
2. Не позволявайте на деца да докосват ютията по време на гладене!
3. Не оставяйте ютията без надзор докато е в работен режим!
4. Ако Ви се наложи и сте принудени да използвате удължител, то той трябва да бъде 10 ампера!



5. Не добавяйте ароматизатори, оцет или химически добавки в резервоара за вода! Могат да причинят сериозна повреда на електроуреда!
6. Не потапяйте уреда във вода или други течности!
7. Не използвайте уреда, ако е повреден или не работи правилно! Не го използвайте, ако е падал, има очевидни признаци на повреда или ако има изтичане на вода. Ако кабела или някоя друга част на ютията е повреден трябва да преустановите работа и да се обърнете към оторизирания сервиз на Singer!
8. Не докосвайте плочата на ютията, докато ютията е в работен режим или веднага след като сте приключили с гладенето! Гореща е!
9. Не навивайте захранващия кабел около уреда или плочата на ютията преди напълно да е изстинала когато я прибирате на съхранение! Навийте кабела хлабаво около ютията за да я приберете на съхранение.
10. По никакъв начин не отваряйте ютията или да разглобите някоя от частите и за да отстраните евентуална повреда! Обърнете се към оторизирания сервиз на Singer!
11. Не спазването на тези инструкции и правила освобождават фирма Singer от всякаква отговорност в случай на повреда в ютията или причинени вреди и щети върху хора, животни и др.!

Неправилната употреба и намеса от страна на потребителя или трети лица анулират автоматично гаранцията на този електроуред!

## ЗАПОЗНАВАНЕ С ЮТИЯТА



- |  |                             |
|--|-----------------------------|
| A. Плоча                                     | G. Покритие на кабела       |
| B. Крачета                                   | I. Светлинен индикатор      |
| C. Пръскалка                                 | J. Терморегулатор           |
| D. Капаче на резервоара за вода              | K. Резервоар за вода        |
| E. Регулатор за парата                       | L. Бутон за само почистване |
| F. Пръскалка & допълнително подаване на пара |                             |

## СЪВЕТИ ЗА ДОБРИ РЕЗУЛТАТИ ПРИ ГЛАДЕНЕ

1. Разделете дрехите, които ще гладите по вида плат. По този начин ще предотвратите честата смяна на температурата за различните материи.
2. Опитайте се да се изгладите малък участък от задната или вътрешната страна на плата, ако не сте сигурни за вида на плата. Започнете с по-ниска температура и постепенно увеличете.
3. Изчакайте около 3 минути преди да започнете гладенето на чувствителни материи. Регулирането на температурата изисква малко време за да достигне необходимото от Вас ниво, независимо от това дали става дума за ниска или висока температура!
4. Чувствителните материи като: коприна, вълна, велур и т.н., се гладят по-добре, ако поставите върху тях кърпа или парче плат – по този начин избягвате и лъскавината на материята.
5. Може да се наложи да натиснете няколко пъти пръскалката / допълнително подаване на пара, за да я задействате.

**ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО ЕТИКЕТИТЕ ВЪРХУ ДРЕХИТЕ, КОИТО ГЛАДИТЕ И СЕ СЪОБРАЗЕТЕ СЪС СИМВОЛИТЕ, КОИТО ИМА ВЪРХУ ТЯХ! А ТЕ ЧЕСТО СА:**

Регулиране на температура		
 <ul style="list-style-type: none"> <li>- регион</li> <li>- еластин</li> <li>- полиамид</li> <li>- полипропилен</li> </ul>	 <ul style="list-style-type: none"> <li>- полиестер</li> <li>- коприна</li> <li>- регион</li> <li>- вискоза</li> <li>- вълна</li> </ul>	 <ul style="list-style-type: none"> <li>- памук</li> <li>- лен</li> </ul>

## КАК ДА НАПЪЛНИМ РЕЗЕРВОАРА ЗА ВОДА

1. Уверете се, че щепселът е изключен от контакта.
  2. Поставете терморегулатора на най-ниската степен
  3. Отворете капака на резервоара за вода
  4. Налейте вода през отвора на резервоара
  5. Налейте вода до символа "MAX", върху резервоара за вода на ютията.
- Забележка: Не използвайте химически добавки или други течности! Не използвайте дейонизирана вода!**

## ПРЪСКАЛКА

Натиснете пръскалката за да впръска вода от отвора за впръскване. Преди да използвате тази функция, уверете се, че в резервоара има достатъчно вода!

## ГЛАДЕНЕ С ПАРА

1. За да гладите с пара, регулаторът за пара трябва да се намира на най-ниската степен, а терморегулатора на: “\*” , “\*\*” или “\*\*\*”.
2. Когато светлинният индикатор изгасне завъртете регулаторът за пара на желаната от Вас степен. Ютията започва да произвежда пара и можете да започнете да гладите.

## ДОПЪЛНИТЕЛНО ПОДАВАНЕ НА ПАРА

Поставете терморегулатора на “\*\*\*” и натиснете бутона за допълнителна пара когато искате да премахнете упорити и много измачкани участъци.

## ГЛАДЕНЕ БЕЗ ПАРА

Поставете регулатора за пара на най-ниската степен и поставете терморегулатора на желаната от Вас температура. Можете да започнете гладенето.

## САМОПОЧИСТВАНЕ

Напълнете резервоара за вода на ютията и включете към електрическата мрежа. Поставете терморегулатора на maximum, изчакайте около 3 минути и натиснете бутона за самопочистване за около 1 минута. Силна пара и гореща вода ще излязат от отворите за пара. Използвайте тази функция на всеки 2 седмици.

## АНТИ-КАПКОВА СИСТЕМА

Тази ютия има анти-капкова система: ютията автоматично спира подаването на пара когато температурата е твърде ниска, за да се предотврати изтичане на вода от отворите за пара върху плочата на ютията.

## СИСТЕМА ПРОТИВ КОТЛЕН КАМЪК

Вградената система против котлен камък пречиства и възпрепятства натрупването на соли в резервоара.

## ИЗЛИВАНЕ НА ВОДАТА ОТ РЕЗЕРВОАРА И СЪХРАНЕНИЕ

1. Уверете се, че щепселът е изключен от контакта.
2. Излейте водата от резервоара с леко разклащане като обърнете ютията надолу.
3. Оставете ютията да се охлади напълно и я поставете във вертикално положение.

## ПОЧИСТВАНЕ

1. Уверете се, че щепселът е изключен от контакта.
2. Пластмасовите части и плочата на ютията могат да се почистват с влажна кърпа, а след това да се подсушат със суха кърпа.

## Внимание!

Не използвайте стоманени домакински телчета или други метални предмети за почистване плочата на ютията!

Никога не използвайте абразивни почистващи препарати, оцет или химични вещества за почистване на ютията.

## Във връзка с изхвърлянето на стари електрически и електронни уреди (приложимо в Европейския съюз и други европейски страни с разделно събиране на отпадъци)



Този знак, намиращ се върху уреда или опаковката му, означава, че този продукт не трябва да бъде изхвърлен заедно с обикновените битови отпадъци, а трябва да бъде предаден в предназначения за тази цел пункт за рециклиране. Правилното рециклиране помага за опазването на околната среда. За повече информация във връзка с рециклирането на продукта се обърнете към съответните служби във Вашето Кметство или Община.

# SINGER®

**ΑΦΟΙ ΒΑΣ. ΒΕΛΛΑΝΗ Α.Ε.Β.Ε.**  
ΚΗΦΙΣΟΥ 6, 122 42 ΑΙΓΑΛΕΩ, ΑΘΗΝΑ  
Τ: 210 5386400, 210 5138141

**VELANIS APPLIANCES A.E.**  
**ΣΕΡΒΙΣ & ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ**  
ΔΥΡΡΑΧΙΟΥ 62, 104 43 ΣΕΠΟΛΙΑ  
Τ: 210 5135874, 210 5139517

**„СИНГЕР - БЪЛГАРИЯ” ООД**  
БУЛ. „ЧЕРНИ ВРЪХ” № 47, 1407 СОФИЯ, БЪЛГАРИЯ  
Т: +359 2/9620444, Ф: +359 2/8683493  
BG130323277

**[www.singer.gr](http://www.singer.gr)**  
**[www.singer.bg](http://www.singer.bg)**